CITI TIESĪBU AKTI

EIROPAS KOMISIJA

Regulu (ES) Nr. 70/2010 ir pievienotas sarakstam, kas minēts 2., 3. un 7. pantā Padomes Regulā (EK) Nr. 881/2002, ar kuru paredz īpašus ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret konkrētām personām un organizācijām, kas saistītas ar Osamu Bin Ladenu, *Al-Qaida* tīklu un *Taliban*

(2010/C 19/11)

1. Kopējā nostājā 2002/402/KĀDP ([1]) Kopiena/Savienība aicināta iesaldēt līdzekļus un ekonomiskos resursus, kas attiecas uz Osamu Bin Ladenu, organizācijas *Al-Qaida* un *Taliban* locekļiem un atsevišķām privātpersonām, grupām, uzņēmumiem un vienībām, kas saistītas ar tām un kas minētas sarakstā, kurš sastādīts atbilstoši ANODP Rezolūcijām 1267(1999) un 1333(2000) un kurš regulāri jāatjaunina ANO komitejai, kas izveidota saskaņā ar ANODP Rezolūciju 1267(1999).

ANO komitejas izveidotais saraksts ietver šādas personas un organizācijas:

— *Al-Qaida, Taliban* un Osama bin Ladens,

— fiziskās un juridiskās personas, organizācijas, struktūras un grupas, kas ir saistītas ar *Al-Qaida, Taliban* un Osama bin Ladenu, kā arī

— juridiskās personas, organizācijas un struktūras, kas jebkurai no šīm saistītajām personām, organizācijām, struktūrām un grupām pieder, kuras tās kontrolē vai citādi atbalsta.

Rīcība vai darbības, kas norāda, ka fiziska persona, grupa, uzņēmums vai organizācija ir "saistīta ar" *Al-Qaida,* Osama bin Ladenu vai *Taliban*:

a) dalība tādas rīcības vai darbību finansēšanā, plānošanā, sekmēšanā, sagatavošanā vai īstenošanā, ko veic *Al-Qaida, Taliban* vai Osama bin Ladens, vai jebkura ar tiem saistīta apakšorganizācija, pakļauta organizācija, saistīta grupa vai to atvasinājumi, tāpat kā rīcība vai darbības saistībā ar šīm personām un organizācijām, to vārdā, to uzdevumā vai tās atbalstot;

b) ieroču un ar tiem saistīto materiālu piegāde, pārdošana un nodošana jebkuram no tiem;

c) rekrutēšana jebkuru šo personu vai organizāciju uzdevumā; vai

d) cita rīcība vai darbības nolūkā atbalstīt jebkuru no tiem.

2. ANO komiteja 2010. gada 19. janvārī nolēma attiecīgajam sarakstam pievienot *Said Ali Al-Shihri, Nasir "Abd-Al-Karim" Abdullah Al-Wahishi* un *Al-Qaida In The Arabian Peninsula*. Ikviens no tiem jebkurā laikā var iesniegt ANO komitejai pieprasījumu pārskatīt lēmumu, ar kuru tie ir iekļauti minētajā ANO sarakstā, pievienojot šim pieprasījumam apliecinošus dokumentus. Pieprasījums jānosūta uz šādu adresi:

United Nations — Focal point for delisting
Security Council Subsidiary Organs Branch
Room S-3055 E
New York, NY 10017
UNITED STATES OF AMERICA

Sīkāka informācija: http://www.un.org/sc/committees/1267/delisting.shtml

([1]) OV L 139, 29.5.2002., 4. lpp.

3. Ņemot vērā 2. punktā minēto ANO lēmumu, Komisija saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 881/2002 7. panta 1. punkta a) apakšpunktu un 7.a panta 1. punktu pieņēma Regulu (ES) Nr. 70/2010 [1], ar kuru groza I pielikumu Padomes Regulai (EK) Nr. 881/2002, ar kuru paredz īpašus ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret konkrētām personām un organizācijām, kas saistītas ar Osamu Bin Ladenu, *Al-Qaida* tīklu un *Taliban* [2].

Tādējādi uz attiecīgajām fiziskajām un juridiskajām personām, organizācijām, struktūrām un grupām attiecas šādi Regulā (EK) Nr. 881/2002 minētie pasākumi:

1) visu tiem piederošo, to kontrolēto vai to rīcībā esošo naudas līdzekļu un citu ekonomisko resursu iesaldēšana un aizliegums (ikvienam) tieši vai netieši darīt tiem pieejamus naudas līdzekļus un citus ekonomiskos resursus (2. pants un 2.a pants [3]);

kā arī

2) aizliegts tieši vai netieši piešķirt, pārdot, piegādāt vai nodot tiem tehniskas konsultācijas, palīdzību vai apmācības, kas saistītas ar militārām darbībām (3. pants).

4. Regulas (EK) Nr. 881/2002 7.a pantā [4] ir paredzēts pārskatīšanas process, saskaņā ar kuru sarakstā iekļautie var iesniegt piezīmes saistībā ar pamatojumu iekļaušanai sarakstā. Fiziskās vai juridiskās personas, organizācijas, struktūras un grupas, kas minētas Regulā (ES) Nr. 70/2010, var pieprasīt Komisijai pamatot to iekļaušanu sarakstos. Šis pieprasījums jānosūta uz šādu adresi:

European Commission
'Restrictive measures'
Rue de la Loi/Wetstraat 200
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

5. Attiecīgo personu, organizāciju, struktūru un grupu uzmanība tiek vērsta uz iespēju apstrīdēt Regulu (ES) Nr. 70/2010 Eiropas Savienības Vispārējā tiesā, ievērojot nosacījumus, kas paredzēti Līguma par Eiropas Savienības darbību 263. panta ceturtajā un sestajā daļā.

6. Regulā (ES) Nr. 70/2010 uzskaitīto fizisko personu personas dati tiks apstrādāti saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 45/2001 par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Kopienas iestādēs un struktūrās un par šādu datu brīvu apriti [5] noteikumiem. Visi pieprasījumi, piemēram, sīkākas informācijas saņemšanai, vai pieprasījumi saistībā ar Regulā (EK) Nr. 45/2001 noteikto tiesību īstenošanu (piemēram, piekļuve personas datiem vai to labošana), jānosūta Komisijai uz 4. punktā norādīto adresi.

7. Regulas I pielikumā minēto fizisko un juridisko personu, organizāciju, struktūru un grupu uzmanība tiek vērsta uz iespēju iesniegt pieteikumu dalībvalstu attiecīgajās kompetentajās iestādēs, kas uzskaitītas Regulas (EK) Nr. 881/2002 II pielikumā, lai saņemtu atļauju izmantot iesaldētos naudas līdzekļus un citus ekonomiskos resursus svarīgām vajadzībām vai īpašiem maksājumiem saskaņā ar minētās regulas 2.a pantu.

---

[1] OV L 20, 26.1.2010., 1. lpp.
[2] OV L 139, 29.5.2002., 9. lpp.
[3] Regulas 2.a pants tajā iekļauts ar Padomes Regulu (EK) Nr. 561/2003 (OV L 82, 29.3.2003., 1. lpp.).
[4] Regulas 7.a pants tajā iekļauts ar Padomes Regulu (ES) Nr. 1286/2009 (OV L 346, 23.12.2009., 42. lpp.).
[5] OV L 8, 12.1.2001., 1. lpp.